PT IT ZP40650 **Português**

Sul lato opposto è disponibile la versione italiana del Manuale di istruzioni.

PRECAUÇÕES

LEIA COM ATENÇÃO ANTES DE UTILIZAR O **INSTRUMENTO**

* Mantenha este manual em lugar seguro para referências futuras.

ADVERTÊNCIAS

Siga sempre as precauções básicas mencionadas abaixo para evitar ferimentos graves ou até mesmo morte por choque elétrico, curto-circuito, danos, incêndio ou outros acidentes. Essas precauções incluem, mas não estão limitadas a:

Não abra

• Este dispositivo não contém peças cuja manutenção possa ser feita pelo usuário. Não abra o dispositivo nem tente desmontar ou modificar os componentes internos em hipótese alguma. Caso o dispositivo não esteja funcionando de forma correta, pare de utilizá-lo imediatamente e leve-o a um Servico Técnico Yamaha.

Advertência: água

servico técnico Yamaha.

• Não exponha o dispositivo à chuva, não o utilize perto de água nem em locais úmidos. Se algum líquido, como água, penetrar no dispositivo, deslique imediatamente a alimentação do amplificador e desconecte o cabo de alimentação da tomada de corrente alternada (CA). Em seguida, leve o dispositivo para ser inspecionado e reparado por profissionais qualificados do

Advertência: incêndio · Não coloque objetos incandescentes perto do dispositivo. Isso pode causar

Se você observar qualquer anormalidade

- Quando ocorrer um dos seguintes problemas, desligue a alimentação do
- O cabo de alimentação ou o plugue ficar desgastado ou danificado.
- Ele emitir fumaça ou odores anormais - Algum objeto tiver caído dentro do dispositivo.
- Houver uma perda súbita de som durante o uso do dispositivo.
- Houver rachaduras ou danos no dispositivo.

Em seguida, leve o dispositivo a um Serviço Técnico Yamaha.

CUIDADO

Siga sempre as precauções básicas mencionadas abaixo para evitar que você ou outras pessoas se machuquem, bem como para evitar que ocorram avarias no dispositivo ou em outros objetos. Essas precaucões incluem, mas não estão limitadas as

Localização

- Não deixe o dispositivo em posições instáveis de onde ele pode sofrer quedas acidentais e causar ferimentos
- Não coloque o dispositivo em um local onde ele possa entrar em contato com gases corrosivos ou maresia. Se fizer isso, pode resultar em mau Consulte sempre um construtor profissional se a instalação do dispositivo
- necessitar de trabalho de construção e observe as seguintes precauções.
- Escolha o material de montagem e um local de instalação que possam suportar o peso do dispositivo
- Evite locais expostos a vibração constante.
- Use as ferramentas necessárias para instalar o dispositivo.
- Inspecione periodicamente o dispositivo.

Conexões

- · Antes de conectar o dispositivo a um amplificador de potência, desligue a alimentação de todos os dispositivos. Antes de ligar ou desligar todos os dispositivos, ajuste o volume para o nível mínimo. Isso pode resultar em choque elétrico, perda de audição ou danos ao equipamento.
- Use somente cabos de alto-falante para conectar os alto-falantes às tomadas. O uso de outros tipos de cabos pode resultar em incêndio.

Aviso: manuseio

- qualquer fenda ou abertura no dispositivo (orifícios, aberturas de disco, portas, etc.) Se isso acontecer, desligue imediatamente a alimentação do amplificador e desconecte o cabo de alimentação da tomada de corrente alternada (CA). Em seguida, leve o dispositivo a um Servico Técnico Yamaha.
- Não utilize o alto-falantes por um longo período em volume alto ou desconfortável, pois isso pode causar a perda da audição. Se você apresentar algum problema de audição ou zumbido no ouvido, procure um médico.
- Não utilize o dispositivo se o som estiver distorcido. O uso prolongado nesta
- Não insira sinais altos demais, pois poderá causar corte no amplificador ou os
- Retorno, quando um microfone for usado
- Ruído causado ao conectar/desconectar o cabo enquanto o amplificador estiver ligado
- de alimentação deste dispositivo (programa), poderá haver danos, mau funcionamento ou incêndio no dispositivo.

Manuseio e manutenção

- Ao usar uma conexão de alto-falante de alta impedância, certifique-se de que o sinal de áudio é transmitido através de um filtro passa-altas de 80 Hz ou mais antes da entrada nos alto-falantes.
- Não exponha o dispositivo a poeira e vibrações excessivas ou frio ou calor instável ou dano aos componentes internos.
- Não coloque objetos de vinil, plástico ou borracha sobre o dispositivo, pois isso pode descolorir o painel.
- Ao limpar o dispositivo, use um pano seco e macio. Não utilize tíner, solventes. líquidos de limpeza ou panos de limpeza impregnados com produtos guímicos.
- A condensação pode ocorrer no dispositivo devido a alterações rápidas e drásticas na temperatura ambiente, por exemplo, quando o dispositivo é movido de um local para o outro ou quando o ar condicionado é ligado ou Se houver razões para crer que houve condensação, deixe o dispositivo desligado por várias horas até que a condensação seque totalmente
- Certifique-se de observar a impedância de carga nominal do amplificador (consulte Especificações gerais), principalmente ao conectar os alto-falantes em paralelo. Conectar uma impedância com carga de fora do intervalo nominal do amplificador pode danificar o amplificador.
- a unidade do alto-falante guando um sinal de entrada excessivo é aplicado. Se a unidade do alto-falante não emitir nenhum som, reduza o nível de volume do amplificador imediatamente. O som irá retornar automaticamente em alguns
- conteúdo com baixo pesado.
- resultar em uma deformação da grade.
- Ao posicionar o alto-falante para baixo, coloque-o sempre em uma superfície plana. Não toque na unidade de acionamento do alto-falante

- Os nomes das empresas e nomes de produtos neste manual são marcas comerciais ou marcas comerciais registradas de suas respectivas empresas.

A Yamaha não pode ser responsabilizada por danos causados por uso inadequado ou modificações feitas ao dispositivo.

Instalando os alto-falantes

Instale os alto-falantes no teto com o equipamento fornecido. Certifique-se de que o trilho do teto seja forte o suficiente. As ilustrações neste manual são para o VXC3F. O método de instalação é o mesmo para os outros modelos

⚠ CUIDADO Ao prender os alto-falantes, desligue o amplificador de potência Pré-instalação (preparação do cabo)

Use cabos ou fios entrelaçados conectados ao conector Euroblock.

Desencape o isolamento, conforme mostrado na imagem e conecte-os.



Espessura máxima do cabo 12 AWG Observação

Não chape os fios entrelaçados por solda. Fazer isso pode fazer o fio



1 Corte um buraco no teto

1 Coloque o modelo de corte fornecido no teto e desenhe um círculo usando o modelo Certifique-se de usar o modelo de corte para que o buraco tenha o

Observação

diâmetro correto.

Se você usar um cortador circular, defina o diâmetro com o modelo de

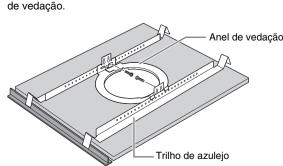
2 Corte o buraco tendo o círculo como referência. Tenha cuidado para evitar que lascas ou pó entrem nos seus olhos ao cortar o buraco.

2 Instale os trilhos de azulejo e o anel de vedação

- 1 Insira os dois trilhos de azulejo através do buraco feito e coloque-os na superfície do teto ao seu alcance. Certifique-se de que cada trilho de azuleio esteia orientado conforme mostrado abaixo.
- 2 Insira o anel de vedação dobrado através do buraco e abra-o no teto.



3 Prenda o anel de vedação e os trilhos de azuleio com os dois parafusos fornecidos através das ranhuras dos dois suportes do anel



- Não coloque seus dedos nem suas mãos nas partes móveis das portas da alavanca
- de liberação/bass reflex. • Evite inserir ou deixar cair objetos estranhos (papel, plástico, metal, etc.) em

- condição pode causar superaquecimento e resultar em incêndio
- Ao escolher um amplificador de potência para usar com este dispositivo, verifique se a potência de saída do amplificador é menor que a capacidade de alimentação do dispositivo (consulte Especificações gerais). Se a alimentação de saída for maior do que a capacidade de alimentação, poderá haver mau funcionamento ou incêndio.
- sequintes problemas
- Som extremamente alto e contínuo de um instrumento musical, etc.
- Som extremamente distorcido e contínuo
- Mesmo que a alimentação de saída do amplificador seja menor do que a capacidade

AVISO

Para evitar a possibilidade de mau funcionamento/danos ao produto ou danos a outra propriedade, siga os avisos abaixo.

- estremo (como sob luz solar direta, perto de um aquecedor ou em um carro durante o dia) para evitar a possibilidade de deformação do painel, operação

- desligado. Usar o dispositivo quando houver condensação pode causar danos.
- Circuito de Proteção Esse sistema de alto-falantes possui um circuito de proteção interno que desliga
- O sopro de ar pelas portas bass reflex é normal e ocorre frequentemente quando o alto-falante está lidando com um material de programação com um
- Não balance o alto-falante por sua faixa de transporte
- Não coloque o alto-falante virado para baixo com a grade presa, pois pode

Sobre este manual

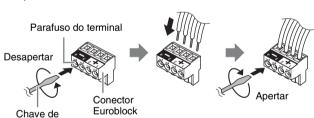
- As ilustrações conforme mostradas neste manual são somente para fins de instrução

1 Puxe a fiação do amplificador através do buraco no teto.

3 Conecte a fiação ao conector



3 Após desapertar os parafusos do terminal do conector Euroblock, com uma chave de fenda, insira o cabo em cada terminal e aperte os parafusos. Para informações sobre a conexão, consulte "Conectando o cabo". Certifique-se de que os cabos não possam ser

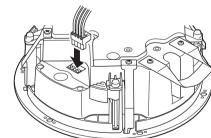


fenda

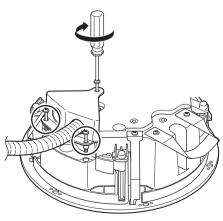
Observação Use uma chave de fenda com uma ponta de menos de 3 mm.



Menor que 3 mm



5 Aperte os parafusos e prenda a tampa do terminal.



Desembalando

• Grade × 2

- Desembale os conteúdos e confirme que todos os seguintes itens estão incluídos.
- Alto-falante × 2
- Anel de vedação × 2

• Parafuso × 4

- Trilho de azulejo × 4
- Modelo de corte x 1 • Manual do proprietário (este manual)
- Technical Specifications (Especificações técnicas, somente em inglês)

* O fio de segurança e o cabo do alto-falante não estão incluídos.

• Conector Euroblock (4 pinos, distância de 5,08 mm) × 2

• Tampa do terminal (com 3 parafusos) × 2

Especificações gerais

| | | VXC5F/VXC5FW | VXC3F/VXC3FW |
|-------------------------------------------------|----------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|
| Tipo | | Full range, Bass reflex | |
| Componente | | Unidade Full range de 4,5" (11,5 cm) | Unidade Full range de 3,5" (9 cm) |
| Ângulo de cobertura (1 kHz – 4 kHz em média) *1 | | 130° cônico | 140° cônico |
| Impedância nominal | | 8 Ω | |
| Classificação de potência | NOISE | 40 W | 20 W |
| | PGM | 80 W | 40 W |
| | MAX | 160 W | 80 W |
| Sensibilidade (1 W, 1 m) *1 | | SPL de 89 dB | SPL de 87 dB |
| SPL máximo (calculado, 1 m) *2 | | SPL de 111 dB | SPL de 106 dB |
| Faixa de frequência (-10 dB) *1 | | 60 Hz – 20 kHz | 71 Hz – 20 kHz |
| Conector | | Euroblock (4 pinos) × 1 (entrada: +/-, loop-through: +/-) Tamanho máx. do fio 12 AWG | |
| Taps do transformador | 70 V | 30 W, 15 W, 7,5 W, 3,8 W | 15 W, 7,5 W, 3,8 W, 1,9 W |
| | 100 V | 30 W, 15 W, 7,5 W | 15 W, 7,5 W, 3,8 W |
| Proteção contra sobrecarga | | Limitação da alimentação full range para proteger a rede e os transdutores | |
| Blindagem magnética | | Não | |
| Caixa | Forma | Redonda | |
| | Material do gabinete | ABS V-0, 3,5 mm, preto | |
| | Material do defletor | ABS V-0, 5 mm, preto | |
| Grade | Material | Aço perfurado com acabamento pintura eletrostática a pó (t=0,6 mm) Anel de corte: ABS V-0 | |
| | | | |
| | | Taxa de abertura: 46% | |
| | Acabamento | VXC5F/VXC3F: Pintura em preto (valor aproximado: Munsell N3) | |
| | | VXC5FW/VXC3FW: Pintura em branco (valor aproximado: Munsell 9,3) | |
| Dimensões (Incluindo a grade) | | Ø324 × 143D mm | Ø285 × 112D mm |
| Peso líquido (Incluindo a grade) | | 3,1 kg | 2,5 kg |
| Tamanho do corte | | Ø285 mm | Ø247 mm |
| Espessura da placa do teto necessária | | 5 mm – 37 mm | |
| Tudo de conduíte | | Ø15,4 mm – Ø21,3 mm | |
| Embalagem | | Embalado em pares | |
| 1· Meio-espaco (2π) | | | |

*1: Meio-espaço (2π)

*2: Calculado com base na classificação de potência e sensibilidade, exclusiva da compressão de energia.

O conteúdo deste manual se aplica às especificações mais recentes a partir da data da impressão. A Yamaha faz melhorias contínuas nos produtos, por isso este manual pode não se aplicar às especificações do seu produto em particular. Para obter o manual mais recente, acesse o site da Yamaha e faça o download do arquivo do manual. Como as especificações, os equipamentos ou os acessórios vendidos separadamente podem não ser iguais em todas as localidades; consulte o revendedor Yamaha. As dimensões são mostradas em "Technical Specifications (Especificações técnicas)".

Conectando o cabo

⚠ CUIDADO

Amplificador

⚠ CUIDADO

de potência

· Ao conectar com baixa impedância, tome nota da impedância total

• Ao conectar com alta impedância, as potências de entrada totais dos alto-falantes conectados devem estar dentro da margem da entrada nominal do amplificador de potência. Para obter mais informações, consulte a descrição relativa à conexão de alta impedância na URL a seguir Site Yamaha Pro Audio "Better Sound for Commercial Installations" (Melhor Som para Instalações Comerciais): http://www.yamahaproaudio.com/global/en/training_support/better_sound/ Usando terminais loop-through Colocando em paralelo os terminais de entrada

subsequente. Cabos com uma espessura de até AWG 12 podem ser usados. Se o conector Euroblock estiver desconectado de um alto-falante, todos os alto-falantes subsequentes não irão funcionar. Isso pode ser usado para identificar que alto-falante está com problemas. Do amplificador ou alto-falantes Para alto-falantes anteriores subsequentes + Para alto-falantes 1234 1+² 3-4 subsequentes Conector Euroblock 1234

Alto-falante

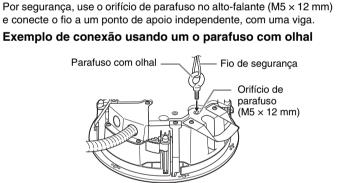
Para este método, os cabos são conectados dos terminais 1 e 4 ao alto-falante

Conecte dois cabos a um terminal. Cabos com uma espessura de até AWG 17 podem ser usados. Uma vez que os cabos são conectados através dos conectores Euroblock, os alto-falantes subsequentes podem funcionar adequadamente. Do amplificador ou alto-falantes Para alto-falantes anteriores subsequentes

Para este método, os cabos são conectados aos terminais 2 e 3 de cada alto-falante

Para alto-falantes 1+² 3-4 1+² 3-4 subsequentes Conector Euroblock | I | W | W | | | 1234 Amplificador de potência

4 Prenda os alto-falantes no teto

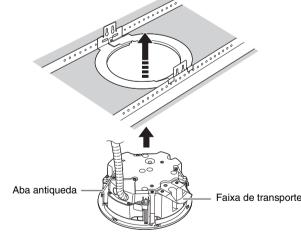


e o fio for muito longo, o fio pode romper devido ao excesso de tensão. 1 Tome cuidado para não prender o cabo, faixa de transporte ou fio de

Use um fio de segurança do comprimento adequado. Se o alto-falante cair

Tome sempre medidas para evitar que o alto-falante caia

segurança ao encaixar lentamente o alto-falante no teto.



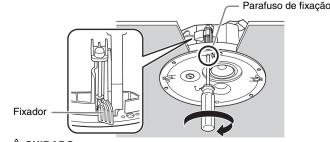
Certifique-se de que a alavanca de liberação esteja na posição da imagem abaixo. Se ela está ajustada para a posição da imagem, quando todas as abas antiquedas cruzarem o anel de vedação, o



2 Ao levantar ligeiramente o alto-falante, gire a chave de fenda no sentido horário para apertar o parafuso de fixação. A primeira rotação do parafuso de fixação abre o fixador. Rotações adicionais movem o fixador para baixo no canal para puxar o alto-falante para cima no teto.

Observação

Quando o fixador estiver difícil de abrir, gire a chave de fenda meia volta no sentido anti-horário, pois isso fará com que seja mais fácil abrir o fixador.

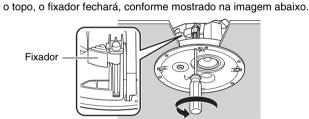


∴ CUIDADO

- Não aperte demais o parafuso de fixação. Caso contrário, o parafuso de fixação e o fixador irão romper
- Não gire nenhum parafuso que não seja o parafuso de fixação. Caso contrário, o alto-falante pode cair ou apresentar defeitos.

Removendo do teto

1 Desaperte o parafuso de fixação girando o parafuso no sentido anti-horário. afuso e o fixador irá para cima e, quando ele ating



2 Ao levantar ligeiramente o alto-falante, prenda-o movendo a alavanca de liberação da parte frontal do defletor para a direção da seta, conforme mostrado na imagem.



3 Remova o fio de segurança do alto-falante que está solto do teto.

5 Defina a impedância/tensão da linha e potência

Selecione a impedância/tensão da linha (100 V/70 V/8 Ω) e o tap de potência para o sistema distribuído de linha de 100 V/70 V girando a chave seletora de tap na parte frontal do alto-falante com uma chave de fenda.



chave seletora de tap.

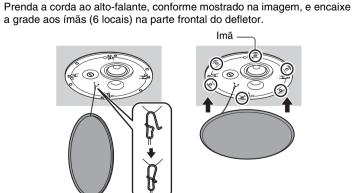
6 Prenda a grade

A ilustração indica a configuração a 15 W para uma linha de 100 V e 7,5 W para uma linha de 70 V

⚠ CUIDADO

selecionada somente para sistemas de áudio 8 Ω. Se a configuração estiver incorreta, ela pode resultar em mau funcionamento do alto-falante e do amplificador. • Certifique-se de que o amplificador está desligado antes de operar a

• A posição "X" não deve ser selecionada. A posição 8 Ω deve ser



⚠ CUIDADO A grade pode cair se ela for presa inadequadamente. Prenda-a com firmeza.





http://www.yamahaproaudio.com/

Yamaha Manual Library: http://www.yamaha.co.jp/manual/

Yamaha Pro Audio global web site: